



大会

Distr.: General
28 December 2011
Chinese
Original: Spanish

第六十六届会议

议程项目 133

2010-2011 两年期方案预算

第五委员会的报告

报告员：诺埃尔·冈萨雷斯·塞古拉先生(墨西哥)

一. 引言

1. 在 2011 年 9 月 16 日第 2 次全体会议上，大会根据总务委员会的建议，决定将题为“2010-2011 两年期方案预算”的项目列入第六十六届会议议程，并分配给第五委员会。

2. 第五委员会在 2011 年 10 月 7 日以及 12 月 16 日和 23 日第 6、23 和 25 次会议上审议了该项目。在委员会审议该项目过程中所作的发言和发表的意见，反映在有关简要记录(A/C.5/66/SR.6、23 和 25)中。

3. 在审议该项目时，委员会面前有下列文件：

关于 2010-2011 两年期方案预算的第二次执行情况报告

秘书长关于 2010-2011 两年期方案预算的第二次执行情况报告(A/66/578 和 Corr.1)

行政和预算问题咨询委员会的相关报告(A/66/611)

联合国伙伴关系办公室

秘书长关于联合国伙伴关系办公室的报告(A/66/188)



二. 提案的审议情况

4. 在 12 月 23 日第 25 次会议上,委员会面前有委员会主席根据匈牙利代表协调的非正式协商提出的决议草案,题为“2010-2011 两年期方案预算”(A/C. 5/66/L. 17)。
5. 在同次会议上,委员会未经表决通过了决议草案 A/C. 5/66/L. 17(见第 7 段)。
6. 在 10 月 7 日第 6 次会议上,委员会主席口头介绍了题为“联合国伙伴关系办公室”的决定草案(见 A/C. 5/66/SR. 6)。在同次会议上,委员会未经表决通过了决定草案(见第 8 段)。

三. 第五委员会的建议

7. 第五委员会建议大会通过下列决议草案：

2010-2011 两年期方案预算

A

2010-2011 两年期最后预算批款

大会

1. 表示注意到秘书长关于2010-2011两年期方案预算的第二次执行情况报告，¹ 并认可行政和预算问题咨询委员会有关报告所载的意见和建议；²

2. 正式决定，对于2010-2011两年期：

(a) 经其2010年12月24日第65/260 A至C号决议批准的经费5 367 234 700美元增加49 199 000美元如下：

编次/款次	第 65/260 A 至 C 号决议核定的款额	增(减)	最后批款
	(美元)		
第一编 通盘决策、领导和协调			
1. 通盘决策、领导和协调	101 770 300	6 280 500	108 050 800
2. 大会和经济及社会理事会事务和会议管理	672 835 300	16 409 200	689 244 500
第一编小计	774 605 600	22 689 700	797 295 300
第二编 政治事务			
3. 政治事务	1 313 276 700	(3 814 800)	1 309 461 900
4. 裁军	22 134 800	393 400	22 528 200
5. 维持和平行动	112 903 800	(3 911 500)	108 992 300
6. 和平利用外层空间	8 023 000	634 100	8 657 100
第二编小计	1456 338 300	(6 698 800)	1449 639 500
第三编 国际司法和国际法			
7. 国际法院	46 605 800	(30 900)	46 574 900
8. 法律事务	45 396 500	978 900	46 375 400
第三编小计	92 002 300	948 000	92 950 300

¹ A/66/578 和 Corr. 1。

² A/66/611。

编次/款次	第 65/260 A 至 C 号决议核定的款额	增(减)	最后批款
	(美元)		
第四编 国际合作促进发展			
9. 经济和社会事务	159 110 900	(684 100)	158 426 800
10. 最不发达国家、内陆发展中国家和小岛屿 发展中国家	7 406 100	(121 800)	7 284 300
11. 联合国支助非洲发展新伙伴关系	12 641 000	(2 461 900)	10 179 100
12. 贸易与发展	136 629 800	10 840 900	147 470 700
13. 贸发会议/世贸组织国际贸易中心	31 793 300	4 464 200	36 257 500
14. 环境	14 211 300	673 600	14 884 900
15. 人类住区	20 564 700	1 701 000	22 265 700
16. 国际药物管制、预防犯罪和恐怖主义及刑 事司法	39 191 100	3 674 300	42 865 400
37. 联合国促进性别平等和增强妇女权能署	6 957 100	(479 100)	6 478 000
第四编小计	428 505 300	17 607 100	446 112 400
第五编 区域合作促进发展			
17. 非洲经济和社会发展	123 662 500	(11 306 600)	112 355 900
18. 亚洲及太平洋经济和社会发展	98 326 800	2 320 400	100 647 200
19. 欧洲经济发展	65 547 100	6 427 100	71 974 200
20. 拉丁美洲和加勒比经济和社会发展	110 129 900	7 991 800	118 121 700
21. 西亚经济和社会发展	63 298 400	1 788 300	65 086 700
22. 技术合作经常方案	52 246 200	(2 615 300)	49 630 900
第五编小计	513 210 900	4 605 700	517 816 600
第六编 人权和人道主义事务			
23. 人权	141 191 400	8 084 400	149 275 800
24. 难民的国际保护和援助及持久解决办法	83 717 500	(18 100)	83 699 400
25. 巴勒斯坦难民	43 712 400	4 697 100	48 409 500
26. 人道主义援助	29 399 900	96 800	29 496 700
第六编小计	298 021 200	12 860 200	310 881 400
第七编 新闻			
27. 新闻	184 996 600	246 800	185 243 400
第七编小计	184 996 600	246 800	185 243 400

编次/款次	第 65/260 A 至 C 号决议核定的款额		
	增(减)		最后批款
(美元)			
第八编 共同支助事务			
28A. 主管管理事务副秘书长办公室	26 126 100	375 500	26 501 600
28B. 方案规划、预算和账户厅	38 552 500	(1 253 300)	37 299 200
28C. 人力资源管理厅	74 614 600	221 700	74 836 300
28D. 中央支助事务厅	174 871 100	1 936 800	176 807 900
28E. 行政, 日内瓦	126 778 700	15 013 900	141 792 600
28F. 行政, 维也纳	39 127 000	1 380 400	40 507 400
28G. 行政, 内罗毕	29 136 300	(200 700)	28 935 600
29. 信息和通信技术厅	72 120 000	(684 800)	71 435 200
第八编小计	581 326 300	16 789 500	598 115 800
第九编 内部监督			
30. 内部监督	38 925 000	(3 769 200)	35 155 800
第九编小计	38 925 000	(3 769 200)	35 155 800
第十编 合资办理的行政活动和特别费			
31. 合资办理的行政活动	11 993 400	(1 459 400)	10 534 000
32. 特别费	114 134 100	(3 935 600)	110 198 500
第十编小计	126 127 500	(5 395 000)	120 732 500
第十一编 资本支出			
33. 建筑、改建、装修和主要维修	60 326 800	480 200	60 807 000
第十一编小计	60 326 800	480 200	60 807 000
第十二编 安全和安保			
34. 安全和安保	238 447 700	(6 892 900)	231 554 800
第十二编小计	238 447 700	(6 892 900)	231 554 800
第十三编 发展账户			
35. 发展账户	23 651 300	—	23 651 300
第十三编小计	23 651 300	—	23 651 300
第十四编 工作人员薪金税			
36. 工作人员薪金税	550 749 900	(4 272 300)	546 477 600
第十四编小计	550 749 900	(4 272 300)	546 477 600
共计	5 367 234 700	49 199 000	5 416 433 700

(b) 授权秘书长经行政和预算问题咨询委员会同意后，调剂使用预算各款经费；

(c) 除了上文(a)分段核准的批款外，2010-2011 两年期每年从图书馆捐赠基金的累积收入中批款 75 000 美元，用于购买图书、期刊、地图和图书馆设备，并支付日内瓦万国宫图书馆符合该基金宗旨和规定的其他开支。

B

2010-2011 两年期最后收入估计数

大会

正式决定，对于 2010-2011 两年期：

(a) 经其 2010 年 12 月 24 日第 65/260 A 至 C 号决议批准的收入估计数 592 971 800 美元增加 8 308 000 美元如下：

收入款次	第 65/260 A 至 C 号 决议核定的款额	增(减)	最后估计数
	(美元)		
1. 工作人员薪金税收入	555 041 000	(5 617 400)	549 423 600
收入第 1 款小计	555 041 000	(5 617 400)	549 423 600
2. 一般收入	40 487 800	10 210 500	50 698 300
3. 服务公众	(2 557 000)	3 714 900	1 157 900
收入第 2 和第 3 款小计	37 930 800	13 925 400	51 856 200
共计	592 971 800	8 308 000	601 279 800

(b) 根据大会 1955 年 12 月 15 日第 973(X) 号决议的规定，工作人员薪金税收入应贷记衡平征税基金账内；

(c) 预算批款未提供经费的联合国邮政管理处、参观事务、饮食及有关服务、停车场业务、电视服务和出版物销售的直接开支，应由这些活动所得的收入支付。

8. 第五委员会建议大会通过下列决定草案：

联合国伙伴关系办公室

大会注意到秘书长关于联合国伙伴关系办公室的报告。¹

¹ A/66/188。